

**ISTITUTO COMPRENSIVO “LOZZO ATESTINO”**  
VIA GUIDO NEGRI 3, LOZZO ATESTINO (PD) – 35034  
TELEFONO 042994097 FAX 0429647839

**PDIC85700D@ISTRUZIONE.IT** **PDIC85700D@PEC.ISTRUZIONE.IT**  
**WWW.ICLOZZOATESTINO.EDU.IT** Codice fiscale: 82005950280  
**PDIC85700D - A8E4977 - REGISTRO PROTOCOLLO - 0007298 - 25/10/2023 - VI.5 - U**

### **CIRCOLARE N. 39**

Lozzo Atestino, 25 ottobre 2023

**Al sigg. genitori degli alunni  
Scuole dell'Infanzia, Primarie e  
Secondarie di I grado  
dell'Istituto**

**OGGETTO:** Assicurazione R.C. ed Infortuni alunni - Contributo Volontario a.s. **2023/24**

Gentili Genitori,

si comunica che a partire dal **02 NOVEMBRE 2023** al **20 NOVEMBRE 2023** è possibile versare il **PREMIO ASSICURATIVO INDIVIDUALE RC ED INFORTUNI pari a euro 6,00**.

La compagnia assicurativa individuata è **PLURIASS SCUOLA-UNIPOL SAI**.

Si fa presente che con il D.lgs. n. 48 del 4 maggio 2023 il Ministero ha esteso la copertura assicurativa a carico dell'INAIL a favore degli studenti e del personale scolastico.

Tuttavia tale assicurazione non copre la responsabilità civile, la malattia, il rimborso spese mediche (come ad esempio: spese odontoiatriche) e il risarcimento per danni materiali (come ad esempio: danni a occhiali, bici, strumenti musicali e altri beni personali), motivo per il quale si invitano le famiglie al versamento della quota assicurativa che garantisce il risarcimento per le voci sopra indicate.

Le condizioni generali della Polizza saranno disponibili nel sito dell'I.C<sup>1</sup>.

In alternativa, i genitori che dispongono di una propria assicurazione sono tenuti a depositare presso l'ufficio di segreteria copia di relativa documentazione.

I genitori che lo desiderano potranno versare in aggiunta, a tale quota assicurativa, un **contributo volontario**<sup>2</sup> così come quantificato dal Consiglio di Istituto nella seduta del 26 giugno 2023, con Delibera n. 67, pari a:

---

<sup>1</sup> Si fa presente che l'alunno privo di assicurazione non potrà partecipare ad attività esterne alla scuola o extracurricolari quali, ad esempio, uscite e visite di istruzione anche nell'ambito del territorio comunale, giochi della gioventù o giochi sportivi studenteschi, attività con docenti al di fuori dell'orario scolastico, patti educativi, accoglienza a scuola prima dell'inizio delle attività didattiche anche se usufruisce del trasporto comunale, etc.

<sup>2</sup> I fondi richiesti sono **finalizzati esclusivamente** ad interventi di ampliamento dell'offerta culturale e formativa, per esperti esterni e/o per l'arricchimento delle dotazioni didattiche e/o attrezzature.

Tale contributo scolastico è di natura volontaria e facoltativa come più volte precisato dal Miur, recentemente con Nota prot n.6771 del 30-5-2017. Dell'utilizzo della disponibilità finanziaria derivante dalla contribuzione volontaria così

ISTITUTO COMPRENSIVO “LOZZO ATESTINO”  
VIA GUIDO NEGRI 3, LOZZO ATESTINO (PD) – 35034  
TELEFONO 042994097 FAX 0429647839

[PDIC85700D@ISTRUZIONE.IT](mailto:PDIC85700D@ISTRUZIONE.IT) [PDIC85700D@PEC.ISTRUZIONE.IT](mailto:PDIC85700D@PEC.ISTRUZIONE.IT)

[WWW.ICLOZZOATESTINO.EDU.IT](http://WWW.ICLOZZOATESTINO.EDU.IT) Codice fiscale: 82005950280

PDIC85700D - A8E4977 - REGISTRO PROTOCOLLO - 0007298 - 25/10/2023 - VI.5 - U

€ 35, 00 per il primo e secondo figlio frequentanti; il terzo e il quarto gratuiti, esclusa la quota assicurativa;

€ 90,00 per gli alunni frequentanti la **Scuola primaria “Senza Zaino” di Lozzo Atestino**; tale contributo aggiuntivo sarà destinato all’acquisto del materiale scolastico fornito dalla scuola a tutti gli alunni frequentanti il plesso stesso. A tale somma si aggiungeranno €35,00 per contributo volontario generico e € 6,00 per premio assicurativo.

Le modalità di pagamento utilizzano, come l’anno scolastico precedente **ESCLUSIVAMENTE** l’utilizzo del sistema PAGO in rete.

## SCUOLE PRIMARIE E SECONDARIE DI PRIMO GRADO

L’accesso alle funzioni per il pagamento è disponibile direttamente dal registro elettronico Nuvola (<https://nuvola.madisoft.it/login>, o attraverso l’*App Nuvola*), andando nella sezione “Pagamenti”, utilizzando le credenziali già in possesso dalle famiglie.

Una volta entrati si dovrà procedere con i seguenti passaggi.

### 1- Procedura per autorizzare l’associazione dell’alunno:

Accedendo in Nuvola/Area tutore compare una la voce **Pagamenti**.

In questa prima fase è necessario associare l’alunno nella piattaforma *Pago In Rete* seguendo questa modalità:

- Nuvola/area tutore.
- Pagamenti (cliccare)/ Connessione Pago in Rete (cliccare in alto a destra).
- Leggere l’informativa e mettere la spunta su “autorizzo l’associazione dell’alunno nella piattaforma Pago in Rete”.

DI SEGUITO IL LINK PER LA GUIDA: [Area tutore PagoNuvola: autorizzare l’associazione dell’alunno in Pago In Rete \(madisoft.it\)](#)

### 2- Come visualizzare il pagamento in area tutore

Ogni genitore (tutore) potrà controllare i propri pagamenti in Area tutore accedendo con le proprie credenziali nel seguente modo:

---

erogata, si darà rendicontazione, a fine anno scolastico, anche per il tramite dei docenti nelle sedute degli organi collegiali.

- Nuvola/area tutore.
- Pagamenti (cliccare). È possibile filtrare tra i pagamenti con lo stato: DA PAGARE e altri stati.
- Il tutore può vedere in anteprima o scaricare l'avviso di pagamento di Pago in Rete.

DI SEGUITO IL LINK PER LA GUIDA:

<https://supporto.madisoft.it/portal/it/kb/articles/visualizzare-i-pagamenti-in-area-tutore>

### Avviso di pagamento

Effettuato l'accesso, il genitore/tutore avrà la possibilità di procedere al pagamento immediato secondo la tipologia di contributo inserito dalla scuola, oppure di effettuarlo in una fase successiva, producendo un “Avviso di pagamento” che potrà essere stampato e/o salvato. Il genitore potrà successivamente procedere al pagamento presso un prestatore di servizi (PSP) a sua scelta (Sportello bancario autorizzato, Ricevitoria/Tabaccheria, servizio di Internet Banking).

### Eventuale riduzione contributo volontario

Si comunica che per la riduzione del contributo volontario in presenza di particolari condizioni, è necessario accedere direttamente a **Pago In Rete** con lo SPID ed eseguire il pagamento digitando un diverso importo, avendo cura di compilare i dati richiesti e di indicare il **cognome e nome dell'alunno** al quale si riferisce il pagamento.

- Per accedere al servizio Pago In Rete utilizzare il seguente link:

<https://iam.pubblica.istruzione.it/iam-ssum/sso/login?goto=https%3A%2F%2Fpagoindrete.pubblica.istruzione.it%3A443%2FPars2Client-user%2F>



### Login

Regole di accesso dal 01/10/2021

Username: [Username dimenticato?](#)

Password: [Password dimenticata?](#)

**ENTRA**

OPPURE

**Entra con SPID** [Approfondisci SPID](#)

**Entra con CIE** [Approfondisci CIE](#)

**Login with eIDAS** [Learn more about eIDAS](#)

- Una volta effettuato l'accesso, selezionare “VAI A PAGO IN RETE SCUOLE”



### Il sistema Pago In Rete

Pago In Rete è il sistema centralizzato del Ministero dell'Istruzione (MI) che consente ai cittadini di effettuare pagamenti telematici a favore degli Istituti Scolastici e del Ministero.

Tale sistema si interfaccia con PagoPA®, una piattaforma tecnologica che assicura l'interoperabilità tra Pubbliche Amministrazioni e Prestatori di Servizi di Pagamento (Banche, Poste, etc.) aderenti al servizio.

Per la visualizzazione e il pagamento telematico di contributi richiesti dalle scuole per i servizi erogati utilizza il link "Vai a Pago in Rete Scuole".

Per l'effettuazione di un pagamento telematico di un contributo a favore del MI utilizza il link "Vai a Pago in Rete MI".



- Selezionare la voce “Versamenti volontari”



Home Versamenti volontari Visualizza pagamenti Gestione consensi Richiedi assistenza

Area riservata | Esci

#### Home

Il sistema Pago In Rete consente la visualizzazione e il pagamento degli avvisi telematici, relativi a tasse e contributi scolastici, emessi dalle segreterie scolastiche per gli alunni frequentanti. Con Pago In Rete è possibile anche eseguire versamenti volontari a favore degli istituti scolastici.

Potrai visualizzare gli avvisi telematici di pagamento emessi dagli istituti di frequenza per gli alunni associati dalle scuole al tuo profilo. In caso di mancata visualizzazione degli avvisi contatta l'istituto scolastico di frequenza dell'alunno, per comunicare le eventuali informazioni mancanti per l'associazione. Per ogni alunno associato al tuo profilo riceverai dal sistema sulla tua casella di posta elettronica personale sia le notifiche degli avvisi telematici di pagamento emessi dalla scuola di frequenza dell'alunno che le notifiche dei pagamenti che sono stati eseguiti con Pago In Rete. Potrai inoltre scaricare direttamente dall'applicazione l'attestazione di pagamento valida per eventuali detrazioni fiscali.

Per maggiori dettagli è possibile consultare il [Manuale Utente](#) e visionare le [FAQ](#).



ISTITUTO COMPRENSIVO “LOZZO ATESTINO”  
VIA GUIDO NEGRI 3, LOZZO ATESTINO (PD) – 35034  
TELEFONO 042994097 FAX 0429647839

[PDIC85700D@ISTRUZIONE.IT](mailto:PDIC85700D@ISTRUZIONE.IT) [PDIC85700D@PEC.ISTRUZIONE.IT](mailto:PDIC85700D@PEC.ISTRUZIONE.IT)

[WWW.ICLOZZOATESTINO.EDU.IT](http://WWW.ICLOZZOATESTINO.EDU.IT) Codice fiscale: 82005950280

PDIC85700D - A8E4977 - REGISTRO PROTOCOLLO - 0007298 - 25/10/2023 - VI.5 - U

Inserire i dati per la “ricerca scuola”: Regione VENETO, Provincia PADOVA, Comune LOZZO ATESTINO, Codice meccanografico PDIC85700D  
Selezionare la scuola cliccando sulla lente di ingrandimento in basso a destra.

**Versamenti volontari - ricerca scuola**

In questa pagina puoi ricercare una scuola aderente a PagoPA per visualizzare i versamenti eseguibili con il servizio Pago In Rete e procedere al pagamento telematico.

Ricerca scuola sul territorio

Regione: VENETO Provincia: PADOVA  
Comune: LOZZO ATESTINO Denominazione scuola:   
Cerca

Ricerca per codice

Codice meccanografico: PDIC85700D  
Cerca

**Elenco scuole**

Lista delle scuole aderenti a pagoPA per le quali è possibile effettuare un versamento telematico con il servizio Pago In Rete

CODICE MECCANOGRAFICO	DENOMINAZIONE SCUOLA	INDIRIZZO	AZIONI
PDIC85700D	IC DI LOZZO ATESTINO	VIA GUIDO NEGRI N. 3, LOZZO ATESTINO (PD)	

Cancella Chiudi

- Selezionare il pagamento per il quale si vuole effettuare il versamento (solo per il contributo volontario sarà possibile modificare l'importo presente).

**Versamenti volontari - causali per scuola**

Codice meccanografico: PDIC85700D Denominazione scuola: IC DI LOZZO ATESTINO  
Indirizzo: VIA GUIDO NEGRI N. 3, LOZZO ATESTINO (PD)

Filtra per causale:   
Cerca Cancella

**Lista versamenti eseguibili**

ANNO SCOLASTICO	CAUSALE	BENEFICIARIO	DATA SCADENZA	IMPORTO (€)	AZIONI
2021/22	Contributo Scuola Senza Zaino - Primaria di Lozzo A.	IC DI LOZZO ATESTINO	20/11/2021	110.00	
2021/22	Contributo volontario in relazione al numero dei figli frequentanti l'Istituto	IC DI LOZZO ATESTINO	20/11/2021	30.00	

Chiudi

**ISTITUTO COMPRENSIVO “LOZZO ATESTINO”**  
VIA GUIDO NEGRI 3, LOZZO ATESTINO (PD) – 35034  
TELEFONO 042994097 FAX 0429647839

**[PDIC85700D@ISTRUZIONE.IT](mailto:PDIC85700D@ISTRUZIONE.IT) **[PDIC85700D@PEC.ISTRUZIONE.IT](mailto:PDIC85700D@PEC.ISTRUZIONE.IT)****

**[WWW.ICLOZZOATESTINO.EDU.IT](http://WWW.ICLOZZOATESTINO.EDU.IT)** Codice fiscale: 82005950280

**PDIC85700D - A8E4977 - REGISTRO PROTOCOLLO - 0007298 - 25/10/2023 - VI.5 - U**

**Completare i vari campi inserendo i dati dell’alunno per cui si sta effettuando il versamento. A questo punto sarà possibile procedere con il pagamento.**

The screenshot shows the 'Versamenti volontari - inserimento dati per il pagamento' page. At the top, there is a blue header with the 'PAGO IN RETE' logo. Below the header is a navigation bar with links: Home, Versamenti volontari, Visualizza pagamenti, Gestione consensi, Richiedi assistenza, and Area riservata | Esci. The main content area has a title 'Versamenti volontari - inserimento dati per il pagamento'. Below the title, there are fields for 'Anno scolastico: 2021/22' and 'Causale: Contributo volontario in relazione al numero dei figli frequentanti l'Istituto'. Further down, there are fields for 'Beneficiario: IC DI LOZZO ATESTINO', 'Data scadenza: 20/11/2021', 'Nota informativa: -', and 'Allegato informativa'. A section titled 'Compilare i campi seguenti con i dati dell'alunno o del soggetto per cui si sta eseguendo il versamento' contains several input fields: 'Codice fiscale \*', 'Nome \*', 'Cognome \*', and 'Importo \*' (with '30,00' entered). There is also a 'Note' field. At the bottom, there are two buttons: 'Effettua il pagamento' and 'Annulla pagamento'. A small asterisk indicates that the fields with an asterisk are mandatory.

Sarà possibile pagare subito on-line, scegliendo dalla piattaforma PagoPA come pagare (carta, addebito sul conto corrente o altro) e il prestatore di servizi di pagamento (PSP) che si preferisce, altrimenti se si vuole pagare in un secondo momento, sarà possibile scaricare il documento per il pagamento, che riporta QR- code, CBILL (e Bollettino Postale PA), che permetterà di pagare presso gli sportelli bancari, dai tabaccai, agli uffici postali (o presso altri PSP abilitati) oppure on-line dal sito della propria banca o con le relative applicazioni.

Effettuato il pagamento sarà possibile visualizzare la ricevuta telematica e scaricare l'attestazione di pagamento di ogni contributo versato, da utilizzare ai fini delle detrazioni fiscali.

Si sottolinea che questa procedura è legata alla gestione ministeriale dei pagamenti e non è legata al malfunzionamento del registro elettronico; l'Istituto per questo motivo declina qualsiasi responsabilità.

## **SCUOLE DELL'INFANZIA**

**I due avvisi di pagamento (assicurazione e contributo volontario) verranno consegnanti in formato cartaceo direttamente ai genitori da parte dei docenti dei singoli plessi.**

**PER TUTTI GLI ORDINI DI SCUOLA SI RIBADISCE CHE NON POTRÀ ESSERE UTILIZZATA NESSUNA ALTRA MODALITA' DI PAGAMENTO (BONIFICO BANCARIO E/O BOLLETTINO POSTALE...).**

**ISTITUTO COMPRENSIVO “LOZZO ATESTINO”**  
VIA GUIDO NEGRI 3, LOZZO ATESTINO (PD) – 35034  
TELEFONO 042994097 FAX 0429647839

**[PDIC85700D@ISTRUZIONE.IT](mailto:PDIC85700D@ISTRUZIONE.IT) **[PDIC85700D@PEC.ISTRUZIONE.IT](mailto:PDIC85700D@PEC.ISTRUZIONE.IT)****

**[WWW.ICLOZZOATESTINO.EDU.IT](http://WWW.ICLOZZOATESTINO.EDU.IT)** Codice fiscale: 82005950280

**PDIC85700D - A8E4977 - REGISTRO PROTOCOLLO - 0007298 - 25/10/2023 - VI.5 - U**

Si ricorda che per ragioni amministrativo-contabili inderogabili (copertura premi assicurativi) è doveroso osservare la scadenza fissata per il giorno **20 NOVEMBRE 2023**. In caso di richiesta informazioni e/o difficoltà nell'utilizzo delle funzioni contattare la segreteria didattica, osservando gli orari di ricevimento al pubblico.

A nome mio personale e del Consiglio di Istituto si ringrazia fin d'ora per la collaborazione e si porgono cordiali saluti.

**IL DIRIGENTE SCOLASTICO**

**Prof. Alfonso D'Ambrosio**

Firma autografa omessa ai sensi  
dell'art. 3 del D. Lgs. n. 39/1993